

Gwasanaeth Dal Tir y Ceidwad Swydddogol i Elusennau

Cynnwys	Tudalen
Am beth mae'r canllaw hwn?	1
Pwy yw'r Ceidwad Swydddogol?	1
Ystyr geiriau a ddefnyddir	2
Cyn y gellir breinio tir yn y Ceidwad Swydddogol	3
Sut mae tir yn cael ei freinio yn y Ceidwad Swydddogol?	3
Cofrestru tir	3
Manteision breinio tir yn y Ceidwad Swydddogol	4
Rheoli'r tir	5
Beth sydd angen ei wneud pan fydd tir a freiniwyd yn y Ceidwad Swydddogol yn cael ei werthu?	6
Y gweithredoedd eiddo	8
Pan na ellir breinio tir yn y Ceidwad Swydddogol	8

Am beth mae'r canllaw hwn?

1. Mae'r canllaw hwn yn disgrifio'n fyr gwasanaethau'r Ceidwad Swydddogol i Elusennau o ran tir elusennau.

Pwy yw'r Ceidwad Swydddogol?

2. Mae'r Ceidwad Swydddogol yn gorfforaeth sydd wedi'i chreu gan statud i ddal tir ar ran elusennau; yn ymarferol mae'n aelod o staff y Comisiwn Elusennau a benodir i'r rôl hon. Os yw tir yn cael ei ddal gan y Ceidwad Swydddogol mae'n rhaid iddo gael ei freinio ynddo/ynddi.

3. Yn y canllaw hwn:

Ystyr **tir** yw tir yng Nghymru a Lloegr gyda neu heb adeiladau, ac mae'n cynnwys unrhyw ystad neu fudd mewn tir, megis pryddles, hawl tramwy, hawddfaint, neu rent-dal. Yn y cyddestun hwn nid yw'n cynnwys budd mewn tir trwy gyfrwng morgais neu warant arall yn benodol.

Ystyr **ymdiriedolwyr** yw **ymdiriedolwyr elusennau**. Ymdiriedolwyr elusennau yw'r bobl sy'n gyfrifol dan y ddogfen lywodraethol am reoli gweinyddiad yr elusen. Yn y ddogfen lywodraethol gallant gael eu galw'n aelodau pwyllgor, yn llywodraethwyr, yn gyfarwyddwyr, neu gall fod rhyw deitl arall ganddynt. Weithiau mae ymdiriedolwyr gwarchod neu ymdiriedolwyr daliannol gan elusen hefyd, ac mae eu rôl wedi'i chyfyngu i ddal ei heiddo. Nid oes gan ymdiriedolwyr gwarchod neu ymdiriedolwyr daliannol unrhyw bŵer i wneud penderfyniadau rheoli a rhaid iddynt weithredu ar gyfarwyddyd cyfreithlon yr **ymdiriedolwyr elusennau**.

Defnyddir **rhaid** neu **angen** i gyfeirio at y camau y mae'n ofynnol i ymdiriedolwyr, neu eu hasiantau neu eu gweithwyr, eu cymryd yn ôl y gyfraith.

Defnyddiwn dermau megis **dylai'r** ymdiriedolwyr, neu **awgrymwn**, **argymhellwn** neu **cynghorwn** pan fyddwn yn cyfeirio at gamau y gallai'r ymdiriedolwyr, eu hasiantau neu eu gweithwyr eu cymryd, ac sy'n arfer dda yn ein barn ni, ond nid ydynt yn ofynion cyfreithiol.

Cyn y gellir breinio tir yn y Ceidwad Swydddogol

Sut mae tir yn cael ei freinio yn y Ceidwad Swydddogol?

Cofrestru tir

4. Rhaid i'r teitl i'r tir gael ei ddal gan yr elusen eisoes cyn y gellir ei freinio yn y Ceidwad Swydddogol. Hyd yn oed pan fydd y ddwy weithred o brynu tir a breinio'r tir wedi hynny yn y Ceidwad Swydddogol yn cael eu hystyried yn rhan o un broses, dylid eu perfformio trwy ddwy ddogfen gyfreithiol ar wahân. Ni all y Ceidwad Swydddogol fod yn barti a enwir mewn unrhyw drawsgludiad, trosglwyddiad, prydles neu weithred arall sy'n prynu tir.

5. Gall tir gael ei freinio yn y Ceidwad Swydddogol gan Orchymyn sy'n cael ei baratoi gan y Llys neu, yn fwy arferol, gan y Comisiwn, gan ddefnyddio darpariaethau adran 21 Deddf Elusennau 1993. Mae pecyn cais, **Breinio Tir yn y Ceidwad Swydddogol i Elusennau (CSD-1343)**, sy'n cynnwys yr holl wybodaeth angenrheidiol i'ch galluogi i wneud cais am Orchymyn ar gael trwy ffonio'r Comisiwn Elusennau Uniongyrchol ar 0845 300 0218 yn ystod oriau agor Llun - Gwener 08:00 - 20:00 a 09:00 - 13:00 ar ddydd Sadwm.

6. Mae tir elusennau a oedd, cyn 1 Ionawr 1961, wedi'i freinio yn Ymddiriedolwr Swydddogol Tir Elusennau, yn cael ei freinio'n awtomatig ar y dyddiad hwnnw yn y Ceidwad Swydddogol.

7. Ar ôl i ni freinio'r tir yn y Ceidwad Swydddogol, gall ymddiriedolwyr yr elusen wneud cais i'r Gofrestrfa Tir i gofrestru eu teitl yn enw'r Ceidwad Swydddogol. Os nad yw'r tir wedi'i gofrestru, byddem yn annog ymddiriedolwyr i ystyried manteision cofrestru tir cyn breinio, megis sicrhau prawf teitl - cysylltwch â'r Gofrestrfa Tir am fanylion (gweler ei gwefan www.landregistry.gov.uk neu edrychwch yn y cyfeirlyfr ffôn dan 'Land Registry' i gael hyd i'ch swyddfa leol).

Manteision breinio tir yn y Ceidwad Swyddogol

8. **Nid** oes gan elusennau sy'n anghorfforedig, megis ymddiriedolaethau neu gymdeithasau, hunaniaeth gyfreithiol ac ni allant ddal eiddo (gan gynnwys tir) yn eu henw eu hunain. Yn lle hynny mae'n rhaid iddo gael ei ddal ar ran yr elusen gan unigolion enwebedig (a elwir yn ymddiriedolwyr daliannol, ac yn aml mewn un neu ragor o'r ymddiriedolwyr elusennau) neu gorfforaeth gorfforedig (gweler isod). Yn achos unigolion, bydd yr unigolion hyn yn newid o bryd i'w gilydd (e.e. oherwydd eu bod yn ymdddeol neu'n marw), a bydd gweithredoedd newydd yn ofynnol i drosglwyddo'r eiddo i'w holynydd. Fodd bynnag, mae breinio tir elusen yn y Ceidwad Swyddogol yn osgoi'r angen i wneud hyn. Mae dwy fantais i hyn:

- mae'r elusen yn arbed y gost o baratoi'r gweithredoedd newydd sy'n ofynnol pan fydd ei ymddiriedolwyr daliannol yn newid;
- nid oes unrhyw berygl y bydd tir elusen yn aros wedi'i freinio mewn pobl nad ydynt yn cymryd rhan yn yr elusen mwyach ac a all fod yn anodd i'w holrhain.

9. Os yw'r elusen yn gwmni neu'n gorfforaeth gorfforedig arall mae ganddi ei hunaniaeth gyfreithiol ei hun a gall ddal eiddo (gan gynnwys tir) yn ei henw ei hun. Felly nid oes angen breinio'r tir yn y Ceidwad Swyddogol, oherwydd nid yw hyn yn cynnig unrhyw fanteision ychwanegol. Mae hyn yn gymwys i elusennau anghorfforedig sydd dan ymddiriedolaeth corfforaeth gorfforedig hefyd (er enghraifft os yw'r ymddiriedolwyr wedi corffori eu hunain dan Ran VII Deddf Elusennau 1993). Yn yr achos hwn gall yr ymddiriedolwr corfforedig ddal y tir ar ran yr elusen, heb ystyried unrhyw drosiant yn yr unigolion sy'n ffurfio'r corff ymddiriedolwyr.

10. Os yw tir elusennau wedi'i freinio mewn pobl sydd heb gysylltiad mwyach â'r elusen ac yn enwedig os yw'r holl bobl y breiniwyd y tir ynnddynt wedi marw neu nid oes modd eu holrhain, mae'n bosib mai Gorchymyn gan y Comisiwn sy'n breinio'r tir yn y Ceidwad Swydddogol yw'r ffordd orau o sicrhau bod yr elusen yn gallu dangos ei bod yn berchen ar y tir.

11. Mae breinio yn y Ceidwad Swydddogol yn symleiddio perchnogaeth tir elusen a gall olygu bod delio â'r tir (megis gwerthu neu ei roi ar brydles) yn llai trafferthus a chostus. Er enghraifft, yn achos tir anghofrestredig bydd nifer y gweithredoedd y mae angen ei gynhyrchu yn cael ei leihau ac ni fydd angen profi bod yr ymddiriedolwyr blaenorol wedi marw.

12. At hynny, mae gwasanaethau'r Ceidwad Swydddogol yn rhad ac am ddim.

Rheoli'r tir

13. Ni all y Ceidwad Swydddogol gymryd rhan wrth reoli'r tir a freiniwyd ynddo/ynddi. Mae ymddiriedolwyr elusennau yn cadw holl bwerau a dyletswyddau rheoli. Er enghraifft, bydd rhaid iddynt barhau i wneud y canlynol:

- penderfynu sut y dylid gosod y tir (os yw dogfen lywodraethol yr elusen yn datgan y gall y tir gael ei osod neu fod rhaid i'r tir gael ei osod);
- gwneud trefniadau ar gyfer casglu rhenti;
- sicrhau os yw'r tir yn cael ei ddal ar ymddiriedolaeth at ddiben arbennig ei fod yn cael ei ddefnyddio ar gyfer y diben hwnnw ac nid rhyw ddiben arall;

***Beth sydd angen ei wneud
pan fydd tir a freiniwyd yn
y Ceidwad Swydddogol
yn cael ei werthu?***

- gwarchod y tir, er enghraifft trwy sicrhau bod ei ffiniau wedi'u diffinio'n glir a thrwy archwilio cyflwr y tir o dro i dro er mwyn gwneud yn siŵr nad yw'n cael ei gamddefnyddio;
- gwneud trefniadau ar gyfer cynnal a chadw a gwella'r tir, os oes angen.

14. Nid yw breinio tir elusen yn y Ceidwad Swydddogol yn newid unrhyw bwerau ymddiriedolwyr elusennau i werthu'r tir. Efallai bod cyfyngiadau ar werthu'r tir ond fel arfer byddant yn codi o'r canlynol:

- telerau dogfen lywodraethol yr elusen;
- Deddf Elusennau 1993 fel y'i diwygiwyd gan Ddeddf Elusennau 2006; neu
- Ddeddf Cymdeithasau Tai 1985 yn achos elusen a gofrestrwyd fel cymdeithas tai.

15. Mae'r cyfyngiadau hyn yn gymwys os yw'r tir wedi'i freinio yn y Ceidwad Swydddogol neu beidio.

16. Mae'n rhaid i'r Ceidwad Swydddogol fod yn barti i unrhyw drawsgludiad, trosglwyddiad, prydles neu weithred arall sy'n ymwneud â gwerthu tir a freiniwyd ynddo/ynddi. Mae gwybodaeth ar sut y dylid geirio'r weithred wrth gyfeirio at y Ceidwad Swydddogol ar gael gennym ni ar gais.

17. Nid oes angen i'r Ceidwad Swydddogol roi ei sêl ar y weithred heblaw yn yr achos a nodwyd isod. Yn lle hynny, bydd y weithred yn cael ei harwyddo yn enw ac ar ran y Ceidwad Swydddogol gan ymddiriedolwyr yr elusen. Bydd rhaid i bob un o'r ymddiriedolwyr elusen arwyddo'r weithred oni bai fod dau neu fwy

ohonynt wedi cael eu hawdurdodi i wneud hynny dan adran 82 Deddf Elusennau 1993. Mae'r adran hon yn ddefnyddiol pan nad yw'n gyfleus i bob un o'r ymddiriedolwyr arwyddo'r weithred.

18. Mae achos lle **mae'n rhaid** i'r Ceidwad Swyddogol roi ei sêl ar unrhyw weithred sy'n ymwneud â gwerthu'r tir a freiniwyd ynddo/ynddi yn codi:

- os cafodd y tir dan sylw ei freinio yn y Ceidwad Swyddogol trwy Orchymyn a wnaed dan adran 18 Deddf Elusennau 1993 (adran 20 Deddf Elusennau 1960 cyn hyn), sy'n rhoi'r pŵer i ni weithredu er mwyn gwarchod elusennau; **ac**
- os **nad** yw'r tir sy'n cael ei werthu wedi'i awdurdodi trwy Orchymyn gan y Llys neu gan y Comisiwn.

19. Yn yr achosion hyn mae angen anfon drafft o'r weithred atom i'w gymeradwyo. Os ydym yn cymeradwyo'r drafft bydd y Ceidwad Swyddogol yn rhoi ei sêl ar y weithred ar gais yr ymddiriedolwyr elusen, ar yr amod nad yw'n golygu tor-ymddiriedaeth ac nid yw'n gosod unrhyw atebolrwydd personol ar y Ceidwad Swyddogol.

20. Yn achos tir cofrestredig, dylai'r ymddiriedolwyr hefyd hysbysu'r Gofrestrfa Tir am y trafodiad er mwyn i'r Gofrestrfa allu newid ei chofnodion yn unol â hynny.

21. Am wybodaeth ynglŷn â phryd mae angen awdurdod y Llys neu'r Comisiwn er mwyn gwerthu tir elusen, edrychwch ar ein canllaw **Gwerthu Tir Elusennau (CC28)**.

Y gweithredoedd eiddo

Pan na ellir breinio tir yn y Ceidwad Swyddogol

22. Fel arfer bydd y Ceidwad Swyddogol yn caniatáu i ymddiriedolwyr elusennau gadw neu gael rheolaeth ar y dystysgrif tir neu'r gweithredoedd eiddo i'r tir a freiniwyd ynddo/ynddi.

23. Fel rheol ni fyddwn yn gwneud Gorchymyn yn breinio tir elusennau yn y Ceidwad Swyddogol os cafodd y tir ei drawsgludo i ymddiriedolwyr:

- dan ddarpariaethau arbennig Deddf Safleoedd Ysgolion 1841, Deddf Sefydliadau Gwyddonol a Llenyddol 1854 neu Ddeddf Safleoedd Addoli 1873; ac
- ar y telerau penodol y dylai'r tir gael ei ddychwelyd i'r rhoddwr neu ei etifeddion os yw'n peidio â chael ei ddefnyddio at y diben y rhoddwyd y tir ar ei gyfer.

24. Y rheswm am hyn yw y gallai'r Ceidwad Swyddogol yn yr achosion uchod fod yn ymddiriedolwr y tir at ddibenion anelusennol, a gall ef/hi ddal tir a ddelir ar ymddiriedolaethau elusennol yn unig.